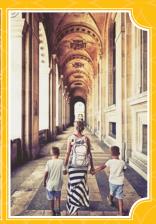
永明分红增速寿险

(SUN PAR ACCELERATOR)

客户指南







为您专设的8年保费方案



永明分红增速寿险: 为您专设的 8 年保费方案	4
您的益处	5
保险计划的运作	6
制定您的计划	10
选择您的基本人寿保险保障额度	10
保单种类	10
红利选项	12
保费选项	14
额外的非分红附加险	14
从您的保单提取现金	19
理解红利	23
投资风险	25
分红保单保卫您的利益	28
税务含意	30

这本指南向您提供永明分红增速寿险(Sun Par Accelerator)的一些概要。本指南总结了本产品诸多的特点和优势,但并不构成您永明分红增速寿险保单的一部分。

永明分红增速寿险 为您专设的 8 年保费方案

永明分红增速寿险是一种永久分红寿险 (participating life insurance) 产品, 为您的家庭提供保障, 确保您的生意得以延续, 也可允许把您的资产完好的传给下一代。决定购买永明分红增速寿险可在您未来的财务计划中发挥举足轻重的作用。拥有永久分红寿险保单, 您将有机会获得保单红利 (policy owner dividends)。永明分红增速寿险或许是一个明智之选, 若您:

- ✓ 希望分红保单的保费能在8年内完全缴清
- ✓ 寻求资产多样化
- ✓ 有意把您的产业完好的传给您的受益人,或
- ✓ 想有机会赚取保单红利

永明分红增速寿险可帮您:

- ✓ 拥有一份8年缴清保单
- ✓ 让您的资产多样化
- ✓ 为您的受益人争取财产最大化
- ✓ 为您的子孙打下财务基础
- ✓ 为您心仪的慈善团体或母校作出捐赠,和
- ✓ 满足您的生意规划需求

永明分红增速寿险可帮您达成目前及未来的主要财务目标。选择就在您手中。

您的益处

生活保障: 永明分红增速寿险将在您家庭亟需财务援助时, 为您提供资金以解燃眉之急,让您倍感安心。这份保单提供终身的保障, 但您可以放心因为您只需要支付 8 年的保费。永明分红加速寿险还可以提供一个让您的资产多样化的良机, 或为您的子孙打下一个坚实的财务基础, 为他们的未来铺下正确的道路。若您是生意拥有者, 永明分红增速寿险还可帮您满足生意保障需求。

投资未来: 永明分红增速寿险的保单有机会取得由永明金融 (Sun Life Financial) 董事会所决定的保单红利。在您的保单早期,优化保险 (enhanced insurance) 将是您的红利选项。当您的保单红利选项自动变为增额缴清保险 (paid up additional insurance) 之后,您所获得的所有红利将被用来购买额外保障。

储蓄机会: 永明分红增速寿险为您提供机会使资产多样化。现金值从您保单生效 1 年后 开始, 并可随时间在税务优待的基础上增长。无论您是为填补您的退休收入不足, 还是为您的生意提供灵活的流动资金, 永明分红增速寿险都可在您急需资金时为您提供援助。

保证承诺: 永明分红增速寿险提供给您多项保证: 包括本保险计划保证只需 8 年就可付清保费, 还包括具有保证的身故保险金和现金值。人生总有不确定, 但永明分红增速寿险所提供的承诺保证可帮助您达到您的未来财务目标。

永明分红增速寿险: 为您专设的 8 年保费方案

您知道吗? 您的顾问可帮您为您的永明分红增速寿险保单 选择适合的产品特点和附加险, 以确保这是真正专为您而设 的解决方案。

保险计划的运作

当您从永明金融购买永明分红增速寿险后,您就有机会参与分享保单红利。您的保单将享有获得保证的终身保障和现金值,而您需缴付的保费也保证不变。您的保费和其他基本价值是根据我们对身故索赔、投资回报、费用支出(包括税项)、失效保单和其他因素的长线保守估计来决定。请向您的顾问咨询详情。

人寿保险涉及到把个人的风险转嫁到人寿保险公司。分红寿险则把部分的风险,由 投保人和保险公司共同承担。

作为风险共担关系的一部分,分红保单持有人也可分享保单红利。当永明分红账户的实际运营情况,相比我们为确保您保单内保证价值而对投资回报、身故赔偿和各项费用支出所作出的假设要好时,将会有红利计入您的保单。若董事会确定有盈余,部分盈余或会以保单红利的方式计入您的保单。

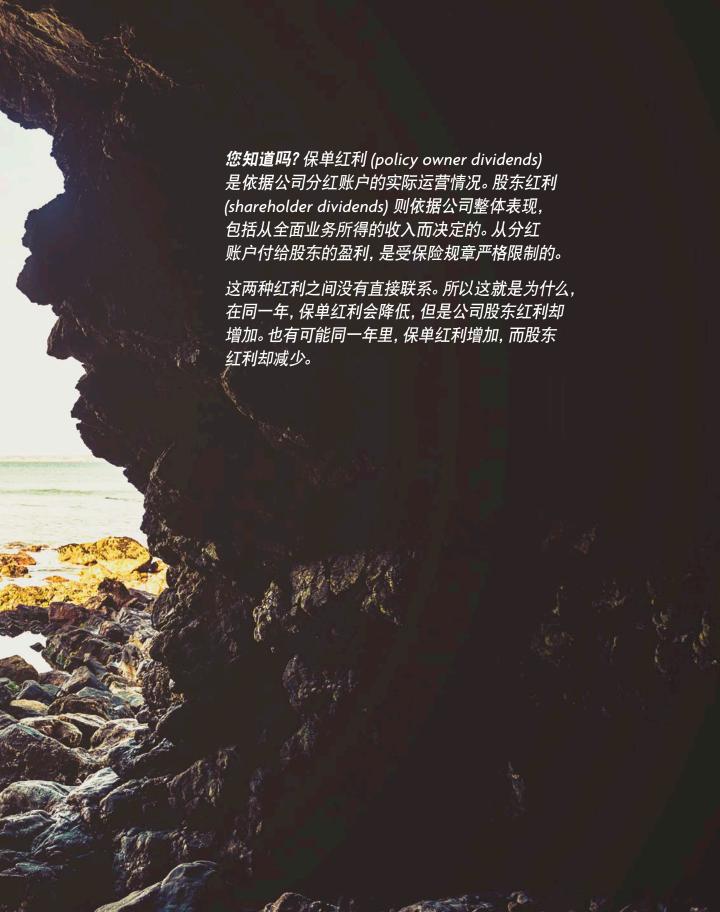
红利派发的额度将根据实际情况与我们的假设之间的差异而增加或减少。可分派的红利取决于多项因素,例如:

- , 保留收入盈余以
 - ◇ 支持分红账户的财务安全和稳定性
 - ◇ 资助新的分红保单业务增长和
 - ◇ 平滑实际情况、投资回报、身故索赔、费用支出(包括税项)、失效保单和其他 环节的波动
- , 其他实际考量与限制
- > 法律要求及行业惯例

尤为重要的是, 加拿大保险公司法案 (Insurance Companies Act, 简称 ICA) 涵盖多项 我们在管理分红账户时必须遵守的条款。







制定您的计划

选择您的基本人寿保险保障额度

通过永明分红增速寿险, 您可选定您在目前和未来所需要的保障额度。

永明分红增速寿险的基本保障最低额度是二十五万加元, 保障最高额度为一千五百万加元。

您知道吗? 最大保额包括您量身定制保单时所选定的所有 定期寿险利益。

保单种类

永明分红增速寿险可让您挑选适合您保障需求的保单类型。您可选择为一个或 两个人提供保障。

单一受保人寿险

这种保单为一人投保,免税身故保险金将在受保人去世之后发放。

联名首故保险 (joint first-to-die)

这种保单为两人投保,免税的身故保险金将在第一位受保人去世之后发放。这种保单提供在世者附加险选项,允许在世的受保人在 90 天内申请新的保单,而无需提供受保资格证明 (evidence of insurability)。

- 此保单或许是夫妻希望在其中一人身故后, 仍确保家庭获得照顾的最佳解决方案。
- > 对小生意合伙人来说,此保单也许是在生意伙伴去世后,在世者获得购买生意权益所需资金的理想方案。

联名后故保险 (joint last-to-die)

保费缴至第二位受保人去世 (premiums to the second death)

这种保单为两人投保,免税身故保险金在最后一位受保人去世之后发放。这种保单须一直缴付保费,直到最后的受保人去世或是保单已签发了8年,以先出现情况为准。

- > 这种保单是为您的受益人建立或保护您的遗产的一个良好解决方案。
- 若您很看重慈善捐赠,这种保单是一种有效的方法能给您喜爱的慈善机构或 母校留下资金。

红利选项

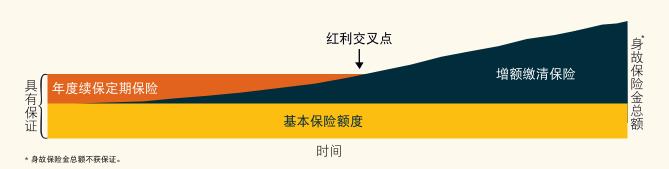
在签发永明分红增速寿险时, 您的保单红利选项是优化保险 (enhanced insurance)。随着时间的推移, 优化保险红利选项将会自动变为增额缴清保险 (paid-up additional insurance) 红利选项。若您未来的状况发生变化, 您也可以把您的红利选项改为现金支付 (cash payment) 或红利存款 (dividends on deposit)。

本指南之前提到, 我们可能根据一系列不同的因素把保单红利计入您的保单。

优化保险 (enhanced insurance)

- > 在每一个保单周年, 您保单所得的红利, 都将被用来购买年度续保定期保险 (yearly term insurance) 和增额缴清保险。两者相加的额度等于您保单中优化保险的额度。
- > 年度续保定期保险将随时间最终被永久的增额缴清保险取代。
- > 在将来, 当您的年度续保定期保险被全面取代后, 您所获得的所有保单红利将被用来购买更多的增额缴清保险。那时, 您的身故保险金额将会开始增加。
- 、优化保险额度拥有终身保证。这意味着即使未来红利不够支付年度续保定期保险,我们也将保证您的优化保险额度和基本保险额度不变。但需牢记,即使有这样的保证,您都必须为您的保单支付所有所需的保费。

如何运作



12

增额缴清保险 (paid-up additional insurance)

一旦您的红利选项自动变为增额缴清保险后,您保单中所获得的所有红利将用来购买额外的保险。
这意味着您无需为这额外的保险多缴保费。该增额保险也属分红保险,并可为您赚取红利和现金值。
这种复式增长可让您的身故保险金和现金值随时间而递增。

如何运作



* 只限基本保险额度获得保证。身故保险金总额不获保证。

时间

红利存款 (dividends on deposit)

- > 一旦您的红利选项自动变为增额缴清保险后, 您可将您的红利选项变为红利存款。
- > 您保单赚取的红利将自动存入永明金融一个类似储蓄存款的账户中。
- > 您能随时提取这些红利。
- > 在这个账户中的红利,将按我们所定的利率,每天赚取按年计算的复利。

现金支付 (cash payment)

- > 一旦您的红利选项自动变为增额缴清保险后,您可将您的红利选项变为现金支付。
- > 这个选项让您有机会以现金方式收到年度红利。

保费选项

投保永明分红增速寿险, 您的保费支付期保证只是8年。您的保证保费将根据您的健康 状况、吸烟与否、性别和您选择的基本保险额度来决定。

您可选择用支票每年支付您的保费, 或使用预先核准支票每月支付保费。若您每月支付, 保费会稍高, 以弥补每月额外的处理费。我们用年度总保费乘以 0.09 来计算每月保费。比如, 若年度保费为 \$1,000 加元, 每月的保费则为 \$1,000 加元乘以 0.09, 等于 \$90 加元。

用来计算您保证保费的年龄是您的保险年龄,这是最接近您实际出生日的年龄。举例来说,如果您现在是 40 岁 7 个月,您的保险年龄将是 41 岁。我们保证您为保证身故保险金所付的保费将永不会改变。

您只需为基本保险额度支付8年保费。这为您提供终生保障,也让您完全放心,8年后,无需再为您的保证基本保险保障支付保费。

重要提示: 若您的保险计划设有附加险, 即使您的基本计划已经付清. 您可能也需继续为这些附加险支付保费。

额外的非分红附加险

为帮您打造满足您目前和未来的财务及保障目标, 永明分红增速寿险为您提供多样广泛的附加险供您选择。

您的基本保险额度,以及通过红利所得的额外保障,都能分享红利。然而,以下类别附加险不会获得分红。当我们做出分红决定时,不会考虑其保费。

可加选的非分红附加险

意外身故附加险 (accidental death benefit, 简称 ADB)

儿童定期保险附加险 (child term benefit, 简称 CTB)

完全残疾免缴保费附加险 (total disability waiver benefit, 简称 TDB)

投保人残疾/身故免缴保费附加险 (owner waiver disability / death benefit)

保证可保附加险 (guaranteed insurability benefit, 简称 GIB)

商业价值保护附加险 (business value protection benefit, 简称 BVPB)

定期寿险附加险 (term insurance benefits)

解决方案

意外身故附加险为您提供了以低价位的方式增加受保人不幸意外过世后的身故保险金。

给您现在或未来的孩子一个小数额的定期保险,为他们建立一个坚实的财务计划。您可在他们 18 岁至 25 岁之间,在无需提供任何受保资格证明的情况下,把他们的定期保险保额提升高达 10 倍。

若受保人由于受伤或生病不幸完全残障而不能工作,您仍可确保您宝贵的人寿保险依然有效。若受保人成为残障人士,我们将免除每月的保费。

若投保人非受保人,这项附加险允许投保人确保在他们过世或残障之后,其保险保费有所保障。若投保人过世或残障,我们将免除每月的保费。

保证可保附加险将让您放心, 无论未来怎样, 您都可每三年或家庭出现重大事件时购买附加寿险, 而无需提供受保资格证明。

商业价值保护附加险让生意拥有者可在每个保单周年时, 额外增购保险至最高额度,而无需提供医疗受保资格 证明。这可让您的保险保障随您的生意一道增长。

您对人寿保险的需求或会随着您家庭和生意情况的不同而变化,您可以选择不同年期的定期寿险附加险,包括:10年期、10年期附带续约保障、15年期、20年或30年期,这些附加险都可续约和转成永久保险。





您知道吗? 我们或许需要您在申请保险和收到保单这段时间内, 向我们提供有关您健康或受保资格的任何情况变化。若您在申请保险时已缴付您的保单保费, 您或会在审理申请过程中获得临时保险单的即时保障。该临时保险的条款、细则和排除条款都在该保险单中列出。该保险单也会列明保险单所包含的保险会在何时和何种情况下终止。若您在申请保险时没有缴费, 没有获得临时保险单承保, 那么您的保障将在下列情况发生时生效:

- 保单已送达您手上
- 您支付了首次付款
- (根据需要) 您在申请保险和收到保单期间,已向 我们提供了充分证明以显示您的受保资格没有 任何变化。



从您的保单提取现金

永明分红增速寿险保单可让您在最需要资金时能获得现金。您保单的 总现金值是保证现金值和非保证现金值的总和。

现金值

保证现金值

永明分红增速寿险从您的保单开始生效 1 年之后, 为您提供保证的现金值。您的保证现金值是依据您的保证身故保险金, 以及您的年龄和性别来决定。您持有保单时间越长, 您的保证现金值就越大。您的保单中附有保证现金值列表。

非保证现金值

非保证现金值将在您的保单中获得税务优待的基础上增长。这些现金值是通过用红利来购买增额缴清保险而产生的。若在未来您选择红利存款作为您的红利选项,您将拥有非保证现金值。它们是在保单之外持有的项目,任何赚取的利息都需缴税。受保人身故后,所有红利存款将支付给受益人。

可提取保费资金

若您支付的保费超过保单要求的数额,多出的额度将存入可提取保费资金。这好比一个可以每天赚取利息的储蓄账户。您可以在需要时从这个账户中提钱,也可以用来支付未来的保费。您赚取的利息需要缴税。

保单贷款

保单贷款是一个简单可行的方法,让您从保单中提取现金值。只要您保单中有足够的总现金值,您可以随时申请保单贷款。保单贷款的最小金额是 \$250 加元,您可以提取的最高上限是您保单中的总现金值减去一年利息。您的贷款按浮动利率计算。若您不偿还贷款,您的欠款及利息,将从您保单的身故保险金总额中扣除。

保单提款

一旦您的保单红利选项变为增额缴清保险,或在未来您将您的红利选项变为红利存款,您可以通过保单提款来提取您的现金值。

增额缴清保险: 用您保单取得的红利来购买的增额缴清保险, 可产生相关的现金值。把增额缴清保险退保可让您获取这些现金值。当您使用保单提款, 您的总现金值和总身故保险金都将减少。您会发现身故保险金的减幅大于现金值的幅度。这是因为每一元的所得红利可以相应购得数元的增额缴清保险保额。相反地, 现金值的增幅则较为接近您的红利数额。

红利存款: 从红利存款中提取款项是从您保单之外的储蓄账户提取。这包括我们给您保单所发的累计红利和利息。



自动垫交保费贷款

若您没有缴付保费,而您的可提取保费资金也没有余钱,我们将把您保单的现金值自动转为保费贷款来支付您的保证保费。这些贷款是我们主动提出用来协助您维持宝贵的保险保障。我们会在自动垫交保费贷款中收取利息。现金值和保证身故保险金都会因您未偿还的贷款余额而减少。

若未来您的自动垫交保费贷款数额大于您保单中的现金值, 您将需缴付保费以确保您的保单继续生效, 若您不缴付保费, 您的保单将终止。

取消您的保单

若您不再需要您宝贵的人寿保险,您可以选择取消您的保单。我们将付给您全部现金值、红利存款和可提取保费资金账户中的所有资金,同时减去您尚欠的保单贷款或保费。

牛前福利

这项福利是为加拿大永明人寿保险公司 (Sun Life Assurance Company of Canada) 寿险产品提供的。这不是您保单中的一部分。我们会根据具体情况,酌情审批。若受保人患有晚期病症,并预计寿命不超过 24 个月, 这项福利可以提供一次性款项,其额度相当于保单基本保险额度的 50%, 最高可达二十五万加元。您可按您的需要来使用这笔款项, 为您提供更多保障。生前福利是保险公司体恤您的情况而为您提供的, 申请时福利的审批会依据当时所生效的生前福利规章来决定。

理解红利

保单红利是您永明分红增速寿险保单中重要的一部分。需谨记保单红利不获保证,并有可能逐年浮动。

分红保单将按照保单类型、何时购买等一些特点来归类分组。每组的实际情况决定了有多少红利可在组内进行分配。红利的分配是根据贡献原则 (contribution principle) 来决定的。加拿大的人寿保险公司使用该原则,以确保在分红保单持有人组别中公平的分配分红账户中的盈利收入。

永明分红增速寿险作为一个独特的组别,拥有自己的分红比例。分红比例基于一系列 计算,来决定如何把盈利收入以保单红利形式分配到每份单独的保单中。

永明分红增速寿险是依据一套有关保单持有人共同分担的风险假设而制定的。这些假设包括:投资回报、死亡率、支出、税项、通货膨胀和我们预计会取消保单的投保人数。每一年,公司都把对永明分红增速寿险所作的这些假设,与实际结果及未来预测结果做一个比较。这个评估决定了每组的实际运营情况。当实际运营情况好于我们的假设,就会产生盈利作为可分派的保单红利。若实际运营情况不佳,用以拨作红利的盈利将减少。若实际运营情况等于或差于我们的假设,保单持有人可得的红利或为零。

下面以三个主要风险为例,解释实际运营情况是如何影响分红比例和确定保单红利的盈利额度。

1. 投资回报

- > 投资表现通常是决定分红账户年度盈利的最重要因素。
- , 所有分红保单的保费都会汇集在一起。
- > 任何不需用来缴付索赔、支出和税项的资金、将进行投资以提供未来的福利。
- > 投资风险是公司投资的实际及预期净回报,与之前为该组别作出的回报假设 之间的差异。
- > 永明分红账户投资在不同的资产类别,且设有长线投资策略。

2. 死亡率

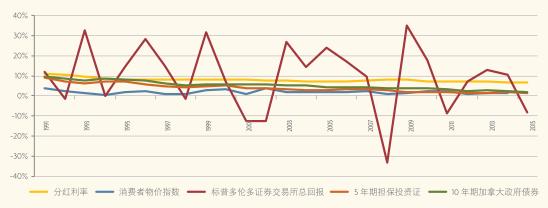
- 死亡率对分红账户盈利表现的影响随时间推移而逐渐显现,因为死亡率的趋势和改变都是缓慢的。
- > 死亡率是某一组别在特定年龄的预期死亡人数。
- 死亡率风险是该组的实际赔付身故保险金,与之前为该组确定分红比例时所做 假设之间的差异。

3. 费用支出

- > 费用支出对于分红账户中的盈利影响相对较小,但出现改变就会对分红保单造成影响。在高通货膨胀时期,费用支出很有可能会升高。
- > 费用支出是发展、营销、分发和管理永明分红增速寿险保单所需的成本开销。
- » 费用支出风险是一个公司控制和降低开支的能力, 相对于分红比例作出的 假设之间的差异。

投资风险

实际投资回报通常是影响可用来派发保单红利的盈利的最重要因素。永明金融采用长线投资策略,结合庞大卓越的分红账户,提供更稳健的投资回报。因此,这些投资回报通常比实际利率和股票市场回落较慢。但也需谨记,当实际利率或股票市场在进入增长期,这些回报也将较慢恢复。



注释:

- 1. 分红利率是基于永明分红账户 (开放和封闭组块)。
- 2. 加拿大政府债券回报是到期的名义收益率, 辑自加拿大统计局, CANSIM 系列 V122486。
- 3. 标普多伦多综合指数回报包括把股息再投资。
- 4.5年期担保投资证回报是到期的名义收益率,辑自加拿大统计局,CANSIM系列 V122526。
- 5. 消费者价格指数辑自加拿大统计局, CANSIM 系列 V41690973。

若您打算使用保单红利来提高您保单现金值和身故保险金,这存在一定投资风险。因为保单红利不获保证,您越依赖它们来帮助满足未来的预计需求,您的投资风险就越高。若您依赖红利来购买额外保险,一旦分红比例和您获派的红利有所改变,将对您的保险计划结果带来更敏感的影响。

您的永明分红增速寿险保单解说图表将显示保单在未来的估算价值,而这些估算是假设目前的分红比例不会改变。但分红比例将不时更改,这意味着所示的数值不获保证。您的解说图表还包括另一个替代分红比例,假设分红比例下调时会对您保单价值造成的影响。

当永明分红增速寿险分红比例发生变化,有关未来的估算也会发生改变。每份单独保单的估算情况也将改变,这会影响您保单中的非保证价值。

以下两图显示在两种不同的分红比例下,同一保单的估算红利交叉点和未来的估算身故保险金总额。 例子只供说明使用,并不会反映您的独特情况。





分红保单 保卫您的利益

独立的永明分红账户

根据法律要求, 永明金融把分红保单与其他非分红保单和其他业务分开账户独立运作。永明分红账户只记录分红保单的资产、负债、保费和盈利。

永明金融董事会

董事会决定是否派发保单红利,他们也决定将要分配红利的分红比例。每年至少会审查一次分红保单红利。董事会将考虑由永明委任的精算师秉着专业精神和职业规则而制定的分红保单红利建议。在宣派年度分红保单红利之前,董事会将审阅一份书面报告,该报告声明保单红利的考虑完全依照永明金融的分红守则。

红利管理流程

当公司股份化时,我们把在股份化之前签发的合资格保单组合在一起,放入其分红账户的独立子账户中,称为封闭组块 (Closed Block),永明分红增速寿险将与其他在股份化之后签发的分红保单一起放在开放组块 (Open Block) 进行管理。

开放组块中的盈利将分开标识。保险法严格规定了从盈利中可以转给股东的额度。 例如,目前的限额规定,永明金融在一年内可派发给股东的盈利不能超过派发保单 红利的 3%。

我们每年向联邦监管机构汇报

永明金融委任的精算师遵循由加拿大精算师协会设立的专业实践标准。获委任的精算师每年都要审查封闭组块和开放组块的运营状态,并将研究的详细报告汇报给金融机构监管办公室 (Office of the Superintendent of Financial Institutions)。委托精算师还会每年向金融机构监管办公室确认,分红保单按股份化计划、永明的内部规则,以及金融机构监管办公室在股份化之前创建的规则得到妥善管理。

税务含意

保单贷款和保单提款都或需缴税。详情请向您的顾问咨询。

根据 (加拿大) 收入税法案, 永明分红增速寿险被视为是享受税务豁免的寿险保单。这意味着您保单中的现金值可以按加拿大收入税法案所限制的规定, 在税务优待情况下增长。

每一个红利选项都有不同的税务安排。

- > 在优化保险的情况下,用来购买年度续保定期保险和增额缴清保险的红利无需报税。
- > 在增额缴清保险的情况下,用来购买增额缴清保险的红利也无需报税。
- > 在红利存款的情况下, 获派发的红利降低了保单的调整后成本。超过了调整后成本的 红利需要缴税。红利将被转账至存款账户, 赚取的利息需缴税。
- 在以现金提取红利的情况下,红利将降低保单的调整后成本。超过了调整后成本的红利需要缴税。

若您选择通过保单贷款或保单提款从您的保单中取得现金, 交易当中的所有或部分款项或需报税。保单贷款和提款在税法上被视为出售处置 (disposition)。选择这些选项前, 请与您的顾问咨询有关的税务含意。

这里提供的税务信息根据印制这本指南时加拿大的法规。税务规章或会随时修改,而保单的 行政事务和特点也须随着新规章变化。这些信息属一般性信息。请与您的会计师或税务顾问 商谈您保单要面对的税务考量。

您知道吗?您的保单调整后成本是用复杂的公式计算出来,要考虑到 其他事情包括所有的缴付款项、提款、贷款和保单费用。比如,缴付的 保费将增加调整后成本,而提款或保单贷款通常会降低调整后成本。



为何选用永明金融?

永明金融是领先的国际金融服务机构。我们于 1871 年在加拿大开始销售人寿保险。从那时起,我们的目标就是通过我们领先业界的产品、专业的意见和创新的解决方案,致力帮助加拿大人获得终身的财务保障,这使得我们成为家喻户晓的信赖品牌。



我们在 2016 年年度《读者文摘》备受信赖品牌大奖民调 (Reader's Digest 2016 Trusted Brands Survey) 中获金奖殊荣, 并连续 7 年获加国国民投票选为"最受信赖的寿险公司"。这项民调要求被访者考虑品牌是否包含以下几项特质: 优秀质量、卓越价值、理解客户的需求及是否推荐该品牌。我们深感荣幸能获此殊荣, 并衷心感谢您一直以来的信任。

有问题? 我们乐意提供帮助。

今天就向您的顾问咨询永明金融! 更多信息及资源请浏览访问 www.sunlife.ca 或致电 1 877 SUN-LIFE / 1 877 786 5433

我们致力于帮助您实现终身财务保障。

™ Trusted Brand is a registered trademark of Reader's Digest Association Canada ULC.

骄阳永明,人生更灿烂

